

EN

Keep children and pets away from the assembly area until the work is completed.
Some parts may contain sharp edges, wear protective gloves if necessary.
The gazebo must be positioned and fixed on a flat level surface only.
Do not attempt to assemble the gazebo in windy or wet conditions.
Do not position your gazebo in an area exposed to excessive wind.
If using power tools or a ladder, always follow the manufacturer's safety instructions to avoid injuries.
DO NOT use naked flames in the gazebo or near the pavilion. Hot items such as recently used grills, blowtorches, etc. must not be stored in the gazebo.
Make sure the gazebo complies with local building codes.
Fasten the gazebo with the provided pegs.

DE

Kinder und Haustiere bis zum Abschluss der Arbeiten vom Aufstellungsort fernhalten.
Einige Teile können scharfe Kanten aufweisen. Bei Bedarf Schutzhandschuhe tragen.
Der Pavillon darf nur auf einer ebenen Fläche aufgestellt und befestigt werden.
Den Pavillon nicht bei Wind oder Nässe aufbauen.
Den Pavillon nicht an einem Ort aufstellen, der starkem Wind ausgesetzt ist.
Wenn du Elektrowerkzeuge oder eine Leiter verwendest, befolge immer die Sicherheitshinweise des Herstellers, um Verletzungen zu vermeiden.
Verwende KEINE offenen Flammen im Pavillon oder in der Nähe des Pavillons. Heiße Gegenstände wie kürzlich verwendete Grills, Lötlampen usw. dürfen nicht im Pavillon aufbewahrt werden.
Stelle sicher, dass der Pavillon den örtlichen Bauvorschriften entspricht.
Befestige den Pavillon mit den mitgelieferten Heringen.

FR

Tenez les enfants et les animaux domestiques à l'écart de la zone d'assemblage jusqu'à ce que le travail soit terminé.
Certaines pièces peuvent présenter des arêtes vives, portez des gants de protection si nécessaire.
Le gazebo doit être positionné et fixé uniquement sur une surface plane et horizontale.
N'essayez pas d'assembler le gazebo dans des conditions venteuses ou humides.
Ne placez pas votre gazebo dans une zone exposée à un vent excessif.
Si vous utilisez des outils électriques ou une échelle, suivez toujours les instructions de sécurité du fabricant pour éviter les blessures.
NE PAS utiliser de flammes nues dans le gazebo ou à proximité du pavillon. Les objets chauds tels que les grils récemment utilisés, les chalumeaux, etc. ne doivent pas être entreposés dans le pavillon de jardin.
Assurez-vous que l'abri de jardin est conforme aux normes de construction locales.
Fixez le pavillon à l'aide des chevilles fournies.

NL

Houd kinderen en huisdieren uit de buurt van het montagegebied tot het werk is afgerond.
Sommige onderdelen kunnen scherpe randen hebben, draag indien nodig beschermende handschoenen.
Dit prieeel mag alleen op een vlak, gelijkmatig oppervlak worden geplaatst en bevestigd.
Monteer het prieeel niet in winderige of natte omstandigheden.
Plaats het prieeel niet in een gebied dat wordt blootgesteld aan extreme wind.
Als je elektrisch gereedschap of een ladder gebruikt, volg dan altijd de veiligheidsinstructies van de fabrikant om verwonding te voorkomen.
Gebruik GEEN open vuur in of nabij het prieeel. Hete items, zoals een pas gebruikte barbecue, brander, enz, mogen niet in het prieeel worden opgeborgen.
Zorg ervoor dat het prieeel voldoet aan de lokale bouwregels.
Bevestig het prieeel met de inbegrepen pennen.

ES

Mantenga a los niños y las mascotas alejados del área de montaje hasta que finalice el trabajo.
Algunas piezas pueden tener bordes afilados; utilice guantes protectores si es necesario.
El cenador debe colocarse y fijarse únicamente sobre una superficie plana y nivelada.
No intente montar el cenador en condiciones de viento o humedad.
No coloque el cenador en un área expuesta a viento excesivo.
Si utiliza herramientas eléctricas o una escalera, siga siempre las instrucciones de seguridad del fabricante para evitar lesiones.
NO utilice llamas abiertas en el cenador o cerca del pabellón. No se deben almacenar en el cenador elementos calientes como parrillas, sopletes, etc. recientemente utilizados.
Asegúrese de que el cenador cumpla con los códigos de construcción locales.
Fije el cenador con las clavijas proporcionadas.

IT

Tenere i bambini e gli animali domestici lontano dall'area di assemblaggio fino al completamento dei lavori.
Alcuni pezzi potrebbero avere bordi appuntiti, indossare guanti protettivi se necessario.
Il gazebo deve essere posizionato e fissato solo su una superficie piana e livellata.
Non cercare di montare il gazebo in condizioni di vento o pioggia.
Non posizionare il gazebo in un'area esposta a vento eccessivo.
Se si utilizzano attrezzi elettrici o una scala, seguire sempre le istruzioni di sicurezza del produttore per evitare infortuni.
NON utilizzare fiamme libere nel gazebo o vicino al padiglione. Oggetti caldi, come griglie usate di recente, cannelli da saldatura, ecc., non devono essere conservati nel gazebo.
Assicurarsi che il gazebo sia conforme ai codici edilizi locali.
Fissare il gazebo con i picchetti forniti.

PL

Trzymaj dzieci i zwierzęta z dala od strefy montażu do momentu zakończenia pracy.
Niektóre części mogą mieć ostre krawędzie, nosić rękawice ochronne, jeśli to konieczne.
Altanę należy ustawić i przymocować tylko na płaskiej, równej powierzchni.
Nie próbuj montować altany w wietrznych lub mokrych warunkach.
Nie ustawiaj altany w miejscu narażonym na silny wiatr.
Jeśli używasz narzędzi elektrycznych lub drabiny, zawsze postępuj zgodnie z instrukcjami bezpieczeństwa producenta, aby uniknąć urazów.
NIE używaj otwartego ognia w altanie ani w pobliżu pawilonu. Gorące przedmioty, takie jak niedawno używane grille, palniki, itp., nie mogą być przechowywane w altanie.
Upewnij się, że altana jest zgodna z lokalnymi przepisami budowlanymi.
Zabezpiecz altanę za pomocą dostarczonych kółków.

CZ

Až do ukončení práce udržte děti a domácí zvířata mimo prostor montáže.
Některé díly mohou mít ostré hrany, v případě potřeby používejte ochranné rukavice.
Altán musí být umístěn a upevněn pouze na rovném povrchu.
Nepokoušejte se altán montovat za větrného počasí nebo za mokra.
Altán neumísťujte na miesta vystavená nadmernému vetru.
Pokud používáte elektrické nářadí nebo žebřík, vždy dodržujte bezpečnostní pokyny výrobce, abyste předešli zranění.
V altánu ani v jeho blízkosti NEPOUŽÍVEJTE otevřený oheň. V altánu se nesmí skladovat horké předměty, jako jsou nedávno použité grily, letlamps apod.
Ujistěte se že, altán odpovídá místním stavebním předpisům.
Přípevněte altán pomocí dodaných kolíků.

DK

Hold børn og kæledyr væk fra monteringsområdet, indtil arbejdet er fuldført.
Nogle dele kan indeholde skarpe kanter; brug beskyttelseshandsker om nødvendigt.
Pavillonen må kun placeres og fastgøres på et fladt underlag.
Forsøg ikke at montere pavillonen i blæse- eller regnevrj.
Placer ikke pavillonen i et område, der kan udsættes for kraftig vind.
Hvis du bruger elværktøjer eller en stige, skal du altid følge producentens sikkerhedsinstruktioner for at forhindre skader.
BRUG IKKE åben ild i pavillonen eller i nærheden af pavillonen. Varme produkter, såsom nyligt anvendte griller, blæselamper mv., må ikke opbevares i pavillonen.
Sørg for, at pavillonen overholder de lokale bygningsreglementer.
Fastgør pavillonen med de medfølgende pløkker.

PT

Mantenha as crianças e os animais domésticos afastados da área de montagem até o trabalho estar concluído.
Algumas peças podem conter arestas afiadas, utilize luvas de proteção se necessário.
O gazebo deve ser posicionado e fixado apenas numa superfície plana e nivelada.
Não tente montar o gazebo em condições de vento ou de humidade.
Não coloque o gazebo numa área exposta a ventos excessivos.
Se utilizar ferramentas elétricas ou uma escada, siga sempre as instruções de segurança do fabricante para evitar ferimentos.
NÃO faça chamas no gazebo ou perto do pavilhão. Não guarde no gazebo objetos quentes, como grelhadores, maçaricos, etc., que tenham sido usados recentemente.
Certifique-se de que o gazebo está em conformidade com os códigos de construção locais.
Fixe o gazebo com as cavilhas fornecidas.

HU

Tartsa távol a gyermekeket és háziállatokat az összeszerelési területtől, amíg a munka be nem fejeződik.
Néhány alkatrész éles éllel rendelkezhet, viseljen védőkesztyűt, ha szükséges.
A pavilonnak csak sík, egyenletes felületen szabad helyet kapnia és rögzíteni.
Ne próbálja meg összeszerelni a pavilont szeles vagy esős időben.
Ne helyezze a pavilont olyan területre, amely túlzott szélnek van kitéve.
Ha elektromos szerszámot vagy létrát használ, mindig kövesse a gyártó biztonsági utasításait, hogy elkerülje a sérüléseket.
NE használjon nyílt lángot a pavilonban vagy annak közelében. Forró tárgyakat, például a nemrégiben használt grillstűt, lángszórót stb. ne tároljon a pavilonban.
Ellenőrizze, hogy a pavilon megfelel-e a helyi építési előírásoknak.
Rögzítse a pavilont a biztosított cölöpökkel.

NO

Hold barn og kjæledyr unna monteringsområdet til arbeidet er fullført.
Noen deler kan inneholde skarpe kanter, bruk vernehansker om nødvendig.
Paviljongen må kun plasseres og festes på en flat, jevn overflate.
Ikke forsøk å sette sammen paviljongen under sterk vind eller våte forhold.
Ikke plasser paviljongen i et område som er utsatt for mye vind.
Hvis du bruker elektroverktøy eller en stige, følg alltid produsentens sikkerhetsinstruksjoner for å unngå skader.
IKKE bruk åpen ild i paviljongen eller i nærheten av paviljongen. Varme gjenstander som nylig brukte griller, blæselamper osv. må ikke oppbevares i paviljongen.
Sørg for at paviljongen overholder lokale byggeforskrifter.
Fest paviljongen til bakken med de medfølgende piggene.

RO

Țineți copiii și animalele de companie departe de zona de asamblare până la finalizarea lucrărilor.
Unele piese pot conține margini ascuțite, purtați mănuși de protecție dacă este necesar.
Foisorul trebuie poziționat și fixat numai pe o suprafață plană.
Nu încercați să asamblați foisorul în condiții de vânt sau umezeală.
Nu poziționați foisorul într-o zonă expusă vântului excesiv.
Dacă utilizați unelte electrice sau o scară, urmați întotdeauna instrucțiunile de siguranță ale producătorului pentru a evita rănirea.
NU folosiți făclări deschise în foisor sau în apropierea foisorului. Articolele fierbinți, cum ar fi grătarele folosite recent, pistoletele, etc., nu trebuie depozitate în foisor.
Asigurați-vă că foisorul respectă codurile locale de construcție.
Fixați foisorul cu cârligele furnizate.

SE

Håll barn och husdjur borta från monteringsområdet tills arbetet är klart.
Vissa delar kan ha vassa kanter, använd skyddshandskar om det behövs.
Gazebo ska placeras och fästas endast på en plan och jämn yta.
Försök inte att montera gazebon vid blåsiga eller regniga förhållanden.
Placera inte gazebon på en plats utsatt för stark vind.
Om du använder elverktyg eller en stege, följ alltid tillverkarens säkerhetsinstruktioner för att undvika skador.
ANVÄND INTE öppen låga i gazebon eller i närheten av paviljongen. Hetta föremål som nyligen använda grillar, gasbrännare osv. får inte förvaras i gazebon.
Se till att gazebon uppfyller lokala byggnormer.
Fäst gazebon med de medföljande pinnar.

BG

Не допускайте деца и домашни любимци в зоната на сглобяване до приключване на работата.
Някои части могат да съдържат остри ръбове, носете защитни ръкавици, ако е необходимо.
Беседката трябва да се позиционира и фиксира само върху равна повърхност.
Не се опитвайте да сглобявате беседката при ветровити или влажни условия.
Не позиционирайте беседката в зона, изложена на силен вятър.
Ако използвате електрически инструменти или стълба, винаги спазвайте инструкциите за безопасност на производителя, за да избегнете наранявания.
НЕ използвайте открит огън в беседката или в близост до нея. В беседката не трябва да се съхраняват горещи предмети, като например наскоро използвани грилове, горелки и др.
Уверете се, че беседката е в съответствие с местните строителни разпоредби.
Закрепете беседката с предоставените колчета.

EE

Hoidke lapsed ja lemmikloomad eemal kokkupaneku alalt, kuni töö on lõpetatud.
Mõned osad võivad sisaldada teravaid servi, kandke vajadusel kaitsekindaid.
Varikatus tuleb paigutada ja kinnitada ainult tasasele pinnale.
Ärge proovige panna varikatust kokku tuulistes või niisketes tingimustes.
Ärge paigutage varikatust piirkonda, mis on liigse tuule käes.
Kui kasutate elektritööriistu või redelit, järgige alati tootja ohutusjuhiseid, et vältida vigastusi.
ÄRGE kasutage avatud tuld varikatuse all ega selle läheduses. Kuumi esemeid nagu hiljuti kasutatud grille jms, ei tohi varikatuse all hoiustada.
Veenduge, et varikatus vastab kohalikele ehitusnormidele.
Kinnitage varikatus komplekti kuuluvate maavaiadega.

FI

Pidä lapset ja lemmikit poissa kokoamisalueelta, kunnes työ on valmis.
Joissain osissa voi olla teräviä reunoja, käytä suojahanskoja tarpeen mukaan.
Huvimaja pitää asettaa ja kiinnittää vain tasaiselle pinnalle.
Älä yritä koota huvimajaa tuuliselle tai märällä säällä.
Älä aseta huvimajaasi alueelle, joka on altis koville tuuilille.
Jos käytät sähkötyökaluja tai tikkaita, seuraa aina valmistajan turvaohjeita vammojen välttämiseksi.
ÄLÄ tee avotulta katoksessa tai huvimajan lähellä. Kuumia esineitä, kuten juuri käytettyjä grillejä, polttoleikkureita ja vastaavia ei tule säilyttää huvimajassa.
Muista varmistaa, että huvimaja noudattaa paikallisia rakennussäädöksiä.
Kiinnitä huvimaja mukana tulevilla tappeilla.

GR

Κρατήστε τα παιδιά και τα κατοικίδια ζώα μακριά από τον χώρο συναρμολόγησης μέχρι να ολοκληρωθεί η εργασία.
Ορισμένα μέρη ενδέχεται να περιέχουν αιχμηρές άκρες, συνεντώ, φοράτε προστατευτικά γάντια εάν είναι απαραίτητο.
Το κιάκι πρέπει να τοποθετηθεί και να στερεωθεί μόνο σε επίπεδη επιφάνεια.
Μην επιχειρήσετε να συναρμολογήσετε το κιάκι σε θυελλώδεις ή υγρές συνθήκες.
Μην τοποθετείτε το κιάκι σας σε περιοχή εκτεθειμένη σε υπερβολικό άνεμο.
Εάν χρησιμοποιείτε ηλεκτρικά εργαλεία ή σκάλα, ακολουθείτε πάντα τις οδηγίες ασφαλείας του κατασκευαστή για να αποφύγετε τυχόν τραυματισμούς.
ΜΗ χρησιμοποιείτε γυμνές φλόγες στο κιάκι ή κοντά στο υπόστεγο. Ζεστά αντικείμενα όπως ψησταριές που χρησιμοποιήθηκαν πρόσφατα, πυροαί κλπ. δεν πρέπει να αποθηκεύονται στο κιάκι.
Βεβαιωθείτε ότι το κιάκι συμμορφώνεται με τους τοπικούς οικοδομικούς κανονισμούς.
Στερεώστε το κιάκι με τους παρεχόμενους πασσάλους.

HR

Držite djecu i kućne ljubimce podalje od područja sastavljanja dok se radovi ne završe.
Neki dijelovi mogu sadržavati oštre rubove, po potrebi nosite zaštitne rukavice.
Sjenica mora biti postavljena i pričvršćena samo na ravnu površinu.
Ne pokušavajte sastaviti sjenicu u vjetrovitim ili vlažnim uvjetima.
Ne postavljajte sjenicu na područje izloženo jakom vjetru.
Ako upotrebljavate električne alate ili ljestve, uvijek slijedite sigurnosne upute proizvođača kako biste izbjegli ozljede.
NEMOJTE upotrebljavati otvoreni plamen u sjenici ili u blizini paviljona. Vrući predmeti kao što su nedavno korišteni roštilji, plamenici itd. ne smiju se spremati u sjenicu.
Provjerite je li sjenica u skladu s lokalnim građevinskim propisima.
Pričvrstite sjenicu priloženim klinovima.

LV

Šo ierīci nedrīkst izmantot bērni līdz 14 gadu vecumam, kā arī personas ar samazinātām fiziskām, maņu vai garīgām spējām vai ar pieredzes un zināšanu trūkumu par elektronisko ierīču lietošanu.
Elektrība ir bīstama.
Bojājumi un nepareiza uzstādīšana, lietošana vai izmaiņas (atsevišķu daļu nomaiņa) var izraisīt ierīces un elektroinstalācijas bojājumus, radot elektriskās strāvas triecienu un apdraudējumu lietotājam.
Nedarbiniet šo produktu sprādzienbīstamā vidē, piemēram, vietās, kur ir uzliesmojoši šķidrumi, gāzes vai putekļi, vai temperatūrā virs 50 grādiem pēc Celsija.
Neieslēdziet produktu, ja savienojuma kabelis vai adapteris ir acimredzamā bojāts.
Nekad neatveriet vai neievietojiet neto elektriskajos savienojumos vai aprīkojumā. Šādas darbības var izraisīt nopietnus dzīvības apdraudējumus no elektriskās strāvas trieciena.
Izslēdziet strāvu uzstādīšanas un apkopes laikā. Pārlicinieties, ka spuldzes ir atdzisušas.
Šis produkts ir paredzēts lietošanai ārpus telpām.

LT

J surinkimo vietą neleiskite patekti vaikams ir augintiniams iki darbas nebus baigtas.
Kai kurios dalyś gali turėti aštrių briaunų – jei reikia, mūvėkite apsaugines pirštines.
Pavėsinė turi būti statoma ir tvirtinama tik ant plokščio ir lygaus paviršiaus.
Nebandykite surinkinėti pavėsinės vėjuotu ar drėgnu oru.
Nestatykite pavėsinės vietoje, kur pučia stiprus vėjas.
Jei naudojate elektrinius įrankius ar kopėčias, norėdami išvengti sužalojimų, visada laikykitės gamintojo saugos instrukcijų.
Pavėsinėje ar šalia paviljono NENAUDOKITE atvirą liepsną skleidžiančių šaltinių. Pavėsinėje nelaikykite tokių įkaitusių daiktų kaip neseniai naudotos kepsninės, degikliai ir kt.
Įsitikinkite, kad pavėsinė atitinka vietinius statybos kodeksus.
Pavėsingą pritvirtinkite pridėtais kuoliukais.

SK

Deti a domáce zvieratá udržujte v dostatočnej vzdialenosti od miesta montáže, kým nebude práca dokončená.
Niektoré časti môžu obsahovať ostré hrany, v prípade potreby používajte ochranné rukavice.
Altánok sa musí umiestniť a upevniť len na rovný povrch.
Nepokúšajte sa altánok montovať za veterného počasia alebo keď je mokro.
Neumiestňujte altánok na miesta vystavené nadmernému vetru.
Ako používate elektrické náradie alebo rebrík, vždy dodržujte bezpečnostné pokyny výrobcu, aby ste predišli zraneniam.
NE uporabljajte odprtega ognja v bližini paviljona. Vročih predmetov, kot so nedavno uporabljeni žari, gorilniki itd. ne smete shranjevati v paviljonu.
Uistite sa, že altánok je v súlade s miestnymi stavebnými predpismi.
Upevnite altánok pomocou dodaných kolíkov.

SL

Otroci in hišni ljubljenci naj ne bodo v bližini območja montaže, dokler delo ni končano.
Nekateri deli lahko vsebujejo ostre robove, po potrebi nosite zaščitne rokavice.
Paviljon mora biti nameščen in pritrjen na ravno površino.
Paviljona ne poskušajte postaviti v vetrovnih ali mokrih razmerah.
Paviljona ne postavite na območje, ki je izpostavljeno močnemu vetru.
Če uporabljate električno orodje ali lestev, vedno upoštevajte varnostna navodila proizvajalca, da preprečite poškodbe.
NE uporabljajte odprtega ognja v bližini paviljona. Vročih predmetov, kot so nedavno uporabljeni žari, gorilniki itd. ne smete shranjevati v paviljonu.
Prepričajte se, da je paviljon postavljen v skladu s lokalnimi gradbenimi predpisi.
Paviljon pritrдите s priloženimi zatiči.

IS

Haltu börnum og gælundýrum í burtu frá samsetningarsvæðinu þar til verkinu er lokið.
Sumir partar geta innihaldið skarpar brúnir; notaðu hlífðarhanska ef þörf krefur.
Aðeins má staðsetja og festa garðskálann á sléttan flöt.
Ekki reyna að setja garðskálann saman í vindasöllum eða blautum aðstæðum.
Ekki staðsetja garðskálann á svæði sem verður fyrir miklum vindi.
Ef þú notar rafmagnsverkfæri eða stiga þá skaltu alltaf fylgja öryggisleiðbeiningum framleiðanda til að koma í veg fyrir meiðsl.
EKKI vera með opinn eld í garðskálanum eða nálægt skálanum. Ekki má geyma heita hluti á borð við viðnlega notuð grill, lóðlampa og slíkt í garðskálanum.
Passaðu að garðskálinn fylgi staðbundnum byggingarreglugerðum.
Festu garðskálann með meðfylgjandi hælum."